

Cover letter for the THPQ

Basic information about the child's routines and habits

Nombre del niño / Child's name: _____

Fecha de nacimiento / Birthdate: _____

Fecha de hoy / Today's date: _____

Cuestionario rellenado por / Questionnaire completed by: _____

Relación con el niño / Relationship to the child: _____

Información básica sobre las rutinas y los hábitos del niño. Basic information about the child's routines and habits.	
1	¿Cuáles son los horarios habituales para las comidas de su hijo? What are your child's typical meal times?
2	¿Su hijo hace sus deposiciones en horarios habituales? Does your child defecate at regular times?
3	¿Establece usted un momento específico para la defecación de su hijo (antes de dormir, después de comer, etc.)? Do you set a routine for your child to defecate (before bed, after meals, etc.)?
4	¿Dónde realiza su hijo sus deposiciones (en el cuarto de baño, en su habitación, en una bacinilla, en el inodoro, en un pañal, en otro lugar)? Where does your child defecate (bathroom, bedroom, toilet, potty, diaper, another place)?

Isabelle Beaudry Bellefeuille, MScOT

www.ibeaudry.com

V1, 12.16.2012

5	<p>¿Su hijo tiene acceso al inodoro siempre que lo necesita? Por ejemplo, ¿tiene que esperar su turno o compartir el baño con varias personas?</p> <p>Does your child have access to the toilet any time he needs it? For example does he/she have to wait his/her turn or share the bathroom with many people?</p>	
6	<p>¿Su hijo parece sentirse seguro en el cuarto de baño? Por ejemplo, ¿parece tener miedo a caerse del inodoro o le asusta el ruido de la cisterna?</p> <p>Does your child appear to feel secure in the bathroom? For example, is he/she afraid de fall off the toilet or afraid of the sound of the toilet flushing?</p>	
7	<p>Cuando va a hacer sus deposiciones, ¿su hijo puede quitarse y ponerse la ropa sin ayuda?</p> <p>Can your child manage clothing for toileting without help?</p>	
8	<p>Cuando va a hacer sus deposiciones, ¿su hijo puede limpiarse sin ayuda?</p> <p>Can your child wipe without help after toileting?</p>	
9	<p>¿Qué estrategias o adaptaciones utiliza para ayudar a su hijo con la defecación? Por ejemplo, ¿le da premios cuando utiliza el inodoro, ha instalado un reductor para el asiento del inodoro?</p> <p>What strategies or adaptations do you use to help your child with toileting? For example do you give your child rewards for using the toilet, do you use a toilet seat reducer?</p>	